STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2014 年 6 月 9 日

州長 CUOMO 宣佈於 TACONIC 州公園道 TODD HILL 休息區開放 TASTE NY 市場

今日宣佈儀式的照片位於這裡：
https://www.flickr.com/photos/governorandrewcuomo/sets/72157645038753956/

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈於 Dutchess 郡 LaGrange 鎮境內 Taconic 州公園道 Todd Hill 休息區開放 Taste NY（品嚐紐約）市場。

州農業與市場部(State Department of Agriculture and Markets)、紐約州交通部(New York State Department of Transportation, NYSDOT)、總務處(Office of General Services, OGS)與 Cornell Cooperative Extension Dutchess County 共同攜手，於該公園道上創造獨一無二的 Taste NY 體驗，隨時提供由至少 15 家不同農業生產商推出的品類豐富的地方和紐約州食品、飲料與農產品。州長於今日參加了該市場的正式剪綵開放儀式。

「Taconic 州公園道是眾多紐約州民眾和遊客經常出行的道路，如今，廣大司機將有機會在 Taste NY 商店停留，享用土生土長的帝國州產品，」州長 Cuomo 說。「我們的 Taste NY 計畫正在為全州的農戶、飲料生產商及其他商家開闢新市場，而地處 Todd Hill 休息區的該家商店將會延續該等努力。我期待在我穿過 Taconic 時於該 Taste NY 市場停留，並鼓勵所有司機駐足參觀並支援本州的農業。」

該項使 Taste NY 市場在 Todd Hill 成為現實的建設專案得益於 NYSDOT 與 OGS 之間的跨機構合作。建築物內部已由 OGS 和 NYSDOT 徹底翻新，包括升級的採暖/降溫和電氣服務、新裝的 LED 照明和可滲透人行道、透過照片來展示該地區悠久農業傳統的顯示幕，以及一個問訊亭。

另外，NYSDOT 目前正努力將毗鄰 Todd Hill 處 Taste NY 市場的換乘停車位擴增一倍多。當該專案於九月份完工時，新車場將會擁有 66 個停車位，而之前僅有 28 個。它亦將包括充電站。

Dutchess 郡郡長 Marc Molinaro 說：「位於 Todd Hill 的 Taste NY 市場將會增加 Dutchess 郡的旅遊業機會，並刺激該地區的經濟活動。我感謝州長 Cuomo 努力透過 Taste NY 計畫來促進 Hudson Valley 和整個紐約州的農業旅遊業。」

州參議員 Terry Gipson 說：「Hudson Valley 地區是繁榮的農業經濟的大本營，而位於 Todd Hill 的 Taste NY 市場將會幫助該地區農戶為他們生產的商品找到一個理想的「家」。Taste NY 正幫助我們的農業界找到新客戶，而州長 Cuomo 宣佈於 Todd Hill 開放新市場僅是關於在 Hudson Valley 地區做出該等努力的最新佐證。」

Cornell Cooperative Extension (CCE) Dutchess County 將會負責營運和管理位於 Todd Hill 的 Taste NY 市場，並為全州的其他潛在地點做試點。州農業與市場部負責監督 CCE 的營運，並與之合作宣傳推廣該市場。在該綜合體中，CCE 將會為消費者提供有關健康食品好處的資訊，就農業行銷實作對當地農戶進行訓練，並對有興趣為市場提供產品的農戶進行認證（如適用）。

位於 Todd Hill 的 Taste NY 市場中提供的 Taste NY 產品將會包括新鮮的雞蛋、奶製品、肉類、本地水果和蔬菜、調味料和果汁。另外，旅行者將能夠買到當地的冰淇淋、咖啡或茶，以及三明治和糕點。

州農業與市場部部長 Richard A. Ball 說：「隨著州長 Cuomo 的 Taste NY 計畫繼續推進，它正在為本州出色的農業生產者開闢更廣闊的市場。位於 Todd Hill 的 Taste NY 市場將會為途經 Taconic 州公園道的旅行者帶來獨一無二的體驗，我相信，它將會創造巨大的機會來幫助我們辛勤勞作的農戶售賣其一流產品。該商店真正是團隊合作之成果，藉此我想要感謝所有為實現該願景而付出努力的人士。」

「藉由州長 Cuomo 的領導，紐約州交通部正在使長期關閉的 Todd Hill 休息區重現活力，建造一家 Taste NY 商店來展示帝國州中生產的產品，而最終亦可為當地上班族擴大換乘停車場，」州交通部部長 Joan McDonald 說。「我們非常驕傲能夠與州長的 Taste NY 計畫合作，幫助向旅行者展示這裡產出的優質產品，從而促進本州發展。」

「州長 Cuomo 的 Taste NY 計畫正在發揮了不起的成效，大力推動紐約州的食品和飲料產業，」OGS 處長 RoAnn M. Destito 說。「因此，我非常驕傲 OGS 能夠為我們農業與市場部和交通部的合作伙伴協助設計和改造該新市場。」

欲知 Taste NY 之詳情，請造訪 www.taste.ny.gov。

今日宣佈儀式的照片位於這裡：
https://www.flickr.com/photos/governorandrewcuomo/sets/72157645038753956/

###

Chinese

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov
紐約州 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Chinese